



(စာစဉ်-၁၅)

ပြန်လည်မွေးဖွားလာသော
ယောက္ခမဆိုး
ဘာသာပြန် Miracle Phyu

အခန်း (၃၀၁)

ကျန်းဝမ်ယု၏ စာတမ်းနှင့် ပတ်သက်၍ အရှုပ်တော်ပုံမှာ တစ်ရက်
အတွင်း ပျံ့နှံ့သွားခဲ့သည်

(၃)

*

ဤနေရာ၌ ရုန်းရင်းဆန်ခတ်ဖြစ်မှုသည် သေးငယ်သည် မဟုတ်ပေ။ ၎င်း
သည် ကျန်းမိသားစုမှ အခြားအဖွဲ့ဝင်များကို သတိပေးခဲ့သည်။ သူတို့ အမြန်
ပြေးသွားသောအခါ ကျန်းပိ၏ သနားစရာ အသွင်အပြင်ကို တွေ့လိုက်ရ
သည်။ ချိုင်းထောက်က ကျန်းပိရဲ့ ခန္ဓာကိုယ်ပေါ် ရောက်သွားချိန်မှာတော့
အရိုက်ခံရသူ တော်တော်များများဟာ အလိုလို တုန်လှုပ်သွားကြပါသည်။

ဒီလိုနာကျင်စွာ ရိုက်နှက်မှုကြောင့် ကျန်းပိသည် သူ့တစ်ကိုယ်လုံးတွင်
ဒဏ်ရာများစွာ ကျန်ရစ်ခဲ့ပြီး နည်းနည်းလေး လှုပ်လိုက်ရုံနဲ့ သူ့တစ်ကိုယ်
လုံးကို နာကျင်စေသည်။

ကျန်းပိသည် ထိုကဲ့သို့ အရိုက်ခံရသော်လည်း သူ့စိတ်ထဲတွင် သက်သာရာ
ရဆဲဖြစ်သည်။ ဒီရိုက်နှက်မှုက သူ့အဖိုးက သူ့ကို တကယ်မစွန့်လွှတ်ခဲ့ဘဲ ဒီ
အရှုပ်အထွေးတွေကို ရှင်းထုတ်ဖို့ ကူညီပေးနေဆဲဖြစ်ကြောင်း သက်သေပြ
ခဲ့ပါသည်။

ကျန်းပိသည် ပါးစပ်ထောင့်များကို တင်းတင်းစေ့စေ့ ပြုံးချင်ခဲ့
သော်လည်း ထိုလှုပ်ရှားမှုက သူ့ခန္ဓာကိုယ်ပေါ်ရှိ ဒဏ်ရာများကို တိုက်ရိုက်
ထိခိုက်စေသည်။ သူ အံတင်းတင်းကြိတ်ရုံမှလွဲလို့ မတတ်နိုင်ခဲ့ဘူး။ ဒါက

တကယ်ကို နာတယ်။

ဤကိစ္စသည် သူ့ကို ရုပ်ပိုင်းဆိုင်ရာ နာကျင်စေရုံသာမက စိတ်ပိုင်းဆိုင်ရာ ကိုပါ နှိပ်စက်ညှဉ်းပန်းစေခဲ့သည်။ လက်ရှိ သူသည် ထိုရာထူး၌ ရှိနေရန် ကံကြမ္မာမဟုတ်တော့ကြောင်း သူသိသည်။ မှားယွင်းသော ခြေလှမ်းတစ်ခု သည် မှားယွင်းသော ခြေလှမ်းများစွာကို ဖြစ်ပေါ်စေခဲ့သည်။

.....

ကျန်းခိုင်းယွီသည် ကျန်းပိကို ကောင်းကောင်းရိုက်နှက်ပြီးနောက်၊ သူ သည် ထိုကလေးအတွက် အဖိုးတန် ဆေးဖက်ဝင်ပစ္စည်းများကို ရှာဖွေရန် မိသားစု၏ သိုလှောင်ရုံသို့ သွားခဲ့သည်။ ဝမ်ယုကို စိတ်ကျေနပ်အောင် လျော်ကြေးပေးပြီး ကျန်းပိက သူ့ကို သေသေချာချာ တောင်းပန်ခိုင်းလိုက်ပါ မည်။ သူတို့အားလုံးက မိသားစုတွေမို့ ကျန်းဝမ်ယုက ဒီကိစ္စကို ကြီး ကြီးကျယ်ကျယ် မဖြစ်စေဘဲ တစ်ကမ္ဘာလုံးက သူ့ကို ဟာသအဖြစ် မြင်ခွင့် ပေးလိုက်ပါ။ ဆိုရိုးစကားအတိုင်း ညစ်ပတ်သောပိတ်စကို အများသူငှာ မ လျှော်ပါနှင့်။ အဆိုးဆုံးကတော့ သူက ကျန်းပိရဲ့ အရင်းအမြစ်ဝေစုကို ဝမ် ယုကို ပေးလိုက်ရုံပါပဲ။ ကျန်းမိသားစုရဲ့ အကြီးအကဲတစ်ယောက်အနေနဲ့ ကျန်းမိသားစုရဲ့ အတွင်းရေးပဋိပက္ခကို အတင်းအဖျင်း ပြောစရာ အကြောင်းအရာတစ်ခု ဖြစ်လာမှာကို မလိုလားပါဘူး။

ကျန်းခိုင်းယွီသည် ခဏလောက် စဉ်းစားပြီး သူ့ရဲ့ အကြောင်းကိစ္စတွေကို ကိုင်တွယ်ပုံက ဘာပြဿနာမှမရှိဘူးလို့ ခံစားလာရတဲ့အတွက် ပိုပြီး ယုံကြည်မှုရှိလာခဲ့သည်။

ကျန်းခိုင်းယွီတစ်ယောက် လက်ဆောင်တွေရွေးပြီးချိန်မှာတော့ သန်းခေါင်ကျော်နေပြီ။ ဒီအချိန်မှာ ကျန်းခိုင်းယွီတစ်ယောက် ထွက်သွားလို့ မဖြစ်တာ သေချာပါတယ်။ ကျန်းခိုင်းယွီသည် အပြင်မထွက်ခင် တစ်ညလုံး

အနားယူဖို့ စီစဉ်ထားတယ်။

သို့သော် တရုတ်နိုင်ငံတွင် ညသည် နေ့ဘက်ဖြစ်ပြီး ကမ္ဘာတစ်ဖက် ခြမ်းတွင် အလုပ်ချိန်ဖြစ်သည်။

Nature အပတ်စဉ် မဂ္ဂဇင်း၏ အယ်ဒီတာများထဲမှ Bruce သည် တိုက်ရိုက် ကျိန်ဆဲခဲ့သည်။

[နေ့ခင်းကြောင်တောင် ခိုးယူမှုဟာ ပညာရေးလောကကို အရှက်ကွဲစေပါ တယ်]

Bruce သည် ကျန်းဝမ်ယုနှင့် ကျန်းပိ၏ စာရွက်များကို လက်ခံရရှိသည့် အချိန်ကို တိုက်ရိုက် screenshot ရိုက်ယူခဲ့သည်။ သူတို့ စာတမ်းပါ အကြောင်းအရာတွေကို နှိုင်းယှဉ်ဖို့တောင် တင်ထားခဲ့သည်။ စာတမ်းနှစ် စောင်၏ ပထမပိုင်းသည် အတိအကျနီးပါးတူညီပြီး အနည်းငယ်သော အသေးစိတ် အချက်အလက်များကိုသာ ပြုပြင်ခဲ့သည်။

ကျန်းဝမ်ယုသည် ကျန်းပိထက် တစ်လစောပြီး သူ့စာရွက်ကို ပေးပို့ခဲ့ သည်မှာ ထင်ရှားသည်။ သူ၏ စမ်းသပ်မှုဒေတာသည် ကျိုးကြောင်း ဆီလျော်ပြီး အခြားသုတေသီများက ဖြစ်နိုင်ချေရှိကြောင်း သက်သေပြခဲ့ သည်။ သို့သော်လည်း ကျန်းပိ၏ စမ်းသပ်ဒေတာသည် ရှုပ်ပွနေခဲ့သည်။ သူ၏ စမ်းသပ်မှု အချက်အလက်မှ နောက်ဆုံး ကောက်ချက်ဆွဲရန် အလွန် ခက်ခဲသည်။ သူ့စာရွက်ရဲ့ ပထမတစ်ဝက်နဲ့ သူ့စာရွက်ရဲ့ ဒုတိယတစ်ဝက် ကြားက အရည်အသွေး ကွာခြားချက်က ကြီးမားလွန်းတဲ့အတွက် အကွဲကွဲ အပြားပြားဖြစ်နေတာကို ရှင်းရှင်းလင်းလင်း သိလိုက်ရသည်။ ထူးချွန်သော ကျောင်းသား၏ စာစီစာကုံးကို ပျမ်းမျှကျောင်းသားက ကူးယူထားသလိုပင်။

ကျန်းပိသည် ကျန်းဝမ်ယု၏ ပထမပိုင်းစာရွက်ကို ခိုးယူခဲ့သည်မှာ သံသယဖြစ်စရာမလိုပေ။ အချက်အလက်ကို အတုအယောင်လုပ်တယ်လို့

တောင် သံသယရှိခဲ့ပါသည်။ မည်သို့ပင်ဆိုစေကာမူ ပညာရေးလောကတွင် ဤအပြုအမူမျိုးက ရှံချခံရပေလိမ့်မည်။ ကျန်းပိသည် အဆိုးရွားဆုံး အပြစ် နှစ်ခုစလုံးကို ကျူးလွန်ခဲ့သည်။

Bruce သည် ၎င်းကို အင်တာနက်ပေါ်တွင် တင်ပြီးနောက်၊ အခြား အယ်ဒီတာများက ၎င်းကိုသဘောကျပြီး မှတ်ချက်ပေးခဲ့ကြသည်။

ဒီသတင်းက တရုတ်နိုင်ငံကို ပြန့်နှံ့သွားပြီး မီဒီယာတွေကနေ သတင်းပို့ တဲ့အခါမှာတော့ တနိုင်ငံလုံး ရုတ်ရုတ်သဲသဲ ဖြစ်သွားခဲ့ပါသည်။ နေ့ခင်း ဘက်တွင်၊ အဓိကမီဒီယာများသည် ကျန်းဝမ်ယုသည် ငယ်ရွယ်ပြီး အလားအလာရှိသည့်အတွက် ပျော်ရွှင်စွာ ချီးမွမ်းနေကြဆဲဖြစ်သည်။ သူ သည် ဆယ်စုနှစ်တစ်ခုအတွင်း တစ်ကြိမ်သာ ပေါ်ထွန်းခဲ့သော ပါရမီရှင် တစ်ဦးဖြစ်သည်ဟု ၎င်းတို့က ဆိုခဲ့ကြသည်။ သူသည် အနာဂတ်တွင် ကြီးကျယ်သော သိပ္ပံပညာရှင် ဖြစ်လာလိမ့်မည်ဟု လူအများက ထင်ခဲ့ကြ သည်။ သို့သော်လည်း တစ်ရက်တည်းမှာပင် ကျန်းဝမ်ယု၏ သုတေသနကို ခိုးယူနေသည့် တစ်စုံတစ်ယောက်၏ အရှုပ်တော်ပုံတစ်ခု ပေါ်ပေါက်ခဲ့ သည်။

ထို့ကြောင့် လူတိုင်း ပေါက်ကွဲခဲ့ကြသည်။

တရုတ်တို့သည် ၎င်းတို့၏ နိုင်ငံတကာ ပုံရိပ်ကို အလွန်တန်ဖိုးထားကြ သည်။ သူတို့သည် တိုင်းပြည်အတွက် ဂုဏ်ယူရတဲ့သူတွေကို သူတို့ရဲ့အိုင် ဒေါများအဖြစ် မှတ်ယူပြီး တန်ဖိုးထားဂုဏ်ယူကြသည်။ တစ်နေ့လုံး သူတို့ ကို ချီးမွမ်းဖို့ မစောင့်နိုင်တော့ဘူး။ တိုင်းပြည်ကို အရှက်ရစေသောသူများ အားလုံးသည် မှင်စာများပင်။ သူတို့ ဘိုးဘေးတွေ ခေါင်းတလားကနေ ခုန်မ ထွက်မချင်း သူတို့ရဲ့ ဘိုးဘေးတွေကို ကျိန်ဆဲဖို့ မစောင့်နိုင်တော့ဘူး။

ကျန်းပိ၊ ဒီကနေ ထွက်လာပြီး အရိုက်နှက်ခံလိုက်။

အခြားသူများ၏ အလုပ်ကို ခိုးယူခြင်းသည် ကမ္ဘာပေါ်တွင် စက်ဆုပ်ရွံရှာ ဖွယ် အကောင်းဆုံး အပြုအမူ ဖြစ်သည်။ ထို့ကြောင့် အင်တာနက်သုံးစွဲ သူများ ဒေါသထွက်ခဲ့ကြသည်။ ကျန်းမိသားစုသည် ကျန်းဝမ်ယုက ကျန်း မိသားစု၏ ကာလရှည်ကြာ ပျောက်ဆုံးသွားသော ကလေးဖြစ်ကြောင်း ယခင်က ကြေငြာခဲ့ဖူးသည်။ ၎င်းတို့နှစ်ဦးသည် အမြွှာများဖြစ်ကြောင်း အင် တာနက်သုံးစွဲသူများ သိလိုက်သောအခါ ပို၍ပင် တုန်လှုပ်သွားခဲ့သည်။ ချမ်းသာတဲ့ ညီအစ်ကိုနှစ်ယောက်ကြားက ရန်ပွဲကြီးကို လူတိုင်းက ထင် ထင်ရှားရှား သိနိုင်ခဲ့ပါသည်။

အခန်း (၃၀၂)

ဟိုးယခင်ကတည်းက သူလုပ်ချင်တာအားလုံးက သူ့သူတေသန
လုပ်ငန်းစဉ်တွေကို
အာရုံစိုက်ဖို့ပါပဲ (၁)

*

[မူလက ကျန်းပိရဲ့ ဘိုးဘေးတွေကို ကျိန်ဆဲချင်ပေမယ့် ငါ စာတွေကို တိတ်တိတ်လေး ပြန်ဖျက်လိုက်တယ်။ ကျန်းဝမ်ယုကို မတော်တဆ ထိခိုက် နာကျင်အောင် မလုပ်နိုင်ပါဘူး။]

[ကျန်းဝမ်ယုမှာ သူ့ကိုယ်ပိုင်ပစ္စည်းများကို တမင်ခိုးယူသွားသော ညီတစ် ယောက် ရှိနေခဲ့သည့်အတွက် အရမ်းသနားဖို့ကောင်းပါတယ်။]

[လှည့်ကွက်ရှိမရှိ စောင့်ကြည့်ရအောင်။ နားလည်မှုလွဲတာတွေ ရှိနိုင်ပါ တယ်။]

[ကျန်းမိသားစုကို ဆရာဝန်မိသားစုဟု မခေါ်ဆိုနိုင်ပါ။ သူတို့ကိုလည်း သူ့ခိုးမိသားစုလို့ ခေါ်နိုင်တယ်။ ယခင်က ဖန့်ကျင်းရုံ၏ လျှို့ဝှက်ချက်ဖော်မြူ လာကို ခိုးယူခဲ့တယ်။ အခု သူတို့မိသားစုဝင်ပိုင်ဆိုင်တဲ့ အရာကို အချင်းချင်း ပြန်ခိုးတယ်။ သူတို့ရဲ့ မိသားစုပုံစံက သူ့ခိုးမိသားစုပုံစံပါပဲ။]

အင်တာနက်အသုံးပြုသူအများစုသည် ကျန်းဝမ်ယု၏ဘေးတွင် ရပ်တည် ပေးနေဆဲဖြစ်သည်။ ကျန်းဝမ်ယုသည် ငယ်ရွယ်စဉ်ကပင် ဤစာတမ်းနှစ် စောင်ကို ထုတ်ဝေဖူးသူဖြစ်သည်။ ထို့နောက် ကျန်းပိ၏ကိုယ်ရေးအကျဉ်း

ကို ကြည့်ကြသည်။ ကျန်းပိ၏ ကိုယ်ရေးအကျဉ်းသည် တောက်ပြောင်ပြီး အံ့ဩဖွယ်ကောင်းသော်လည်း အများစုကို ရွှေရောင်ခြယ်မှုန်းထားသည်။ ဒါတွေကို ထိပ်တန်းမဂ္ဂဇင်းတွေက ထုတ်ဝေခဲ့တာ မဟုတ်ပါဘူး။

သူတို့ဟာ တခြားသူတွေနဲ့ မတူဘူးဆိုတာကို ပြချင်ပေမယ့် နှာတံကို မညှစ်ဘဲ ကျန်းပိက ပိုကောင်းတယ်လို့ ပြောလို့မရပါဘူး။ အထူးသဖြင့် လုပ်ငန်းနယ်ပယ်တွင် နာမည်အကြီးကြီး တစ်ခုပြီးတစ်ခု ပေါ်လာပြီး ဤအရာနှစ်ခုကြားရှိ ကွာဟချက်ကို ခွဲခြမ်းစိတ်ဖြာသောအခါ၊ ကျန်းပိ၏စာတမ်းသည် လုံးဝအရိုက်ခံရသည်ဟု ဆိုနိုင်သည်။

အားလုံးက ကျန်းပိကို ထွက်လာပြီး ရှင်းပြစေလိုကြောင်း ထုတ်ဖော်ပြောဆိုကြသည်။ မက်မွန်ပွင့်ဆေးလုံး ရောင်းချတဲ့ ကျန်းမိသားစုကိစ္စတောင်မှ အမှတ်တရကောင်းတွေရှိတဲ့ အင်တာနက်သုံးစွဲသူတွေက ပြန်လည်တူးဆွခဲ့ကြပါသည်။ တခဏချင်းမှာပဲ ဒီဝေဖန်မှုမှန်တိုင်းဟာ ကျန်းပိကနေ ကျန်းမိသားစုတစ်ခုလုံးဆီကို ပျံ့နှံ့သွားခဲ့ပါသည်။

လူတိုင်း၏ကြိုးစားအားထုတ်မှုဖြင့် "သူခိုးမိသားစု" ဟူသော အသုံးအနှုန်းသည် ရှာဖွေမှုအများဆုံး ဖြစ်လာပြီး ကျန်းမိသားစုသည် လုံးဝကို အရှက်ကွဲသွားခဲ့သည်။ ကျန်းမိသားစုက ဒီကိစ္စကို ကောင်းကောင်းမကိုင်တွယ်ရင် သူတို့ရဲ့ နာမည်ပျက်သွားနိုင်သည်။

ကျန်းမိသားစု၏ မျိုးနွယ်စုခေါင်းဆောင်သည် သူ၏လက်ထောက်မှ ဂရုတစိုက် လာနီးလာသောအခါတွင် နှစ်နာရီခန့်သာ အိပ်စက်အနားယူခဲ့ရပါသေးသည်။

ကျန်းခိုင်းယွီသည် အွန်လိုင်းမှာ ပိုပူလောင်လာတဲ့ လူထုသဘောထားကို သိလိုက်ရတဲ့အခါ နှလုံးဖောက်လုနီးပါး ဖြစ်သွားသည်။ မူလက ဒီကိစ္စကို ဒီလောက် မြန်မြန်ဆန်ဆန် ဖော်ထုတ်နိုင်လိမ့်မယ်လို့ မထင်ထားဘူး။ ကျန်း

ဝမ်ယုနဲ့ စကားပြောဖို့ သူ့မှာ အချိန်ရသေးတယ်လို့ တွေးထင်ထားခဲ့သည်။
ဒီမုန်တိုင်းက မြန်မြန်ရောက်လာလိမ့်မယ်လို့ ဘယ်သူထင်မှာလဲ။

တစ်မိသားစုလုံးကို အိပ်ရာနိုးခိုင်းပြီး ဒီကိစ္စကို ဖြေရှင်းဖို့ အစည်းအဝေး
လုပ်တယ်။ ကျန်းပိသည် အလွန်နာကျင်စွာ ခံစားရသဖြင့် မထနိုင်
သောကြောင့် မိသားစုတွေ့ဆုံပွဲကို မတက်ရောက်နိုင်ခဲ့ပါဘူး။

သန်းဝေနေသော ကျန်းမိသားစုမှ အဖွဲ့ဝင်များသည် ဤအရှုပ်အထွေးကို
ဖြစ်စေသည့်အတွက် ကျန်းပိအား စိတ်ထဲတွင် အကြိမ်ကြိမ် ကျိန်ဆဲနေခဲ့
သည်။ ကျန်းပိဟာ အချိန်တိုင်း ဒုက္ခတွေ့ကို ဆွဲငင်တတ်ပြီး၊ ကျန်တဲ့သူတွေ
ကိုပါ အချိန်တိုင်း ဆွဲငင်တတ်သူဖြစ်သည်။

အနည်းငယ် ဆွေးနွေးပြီးနောက် ဤကိစ္စကို ဖြေရှင်းရင် ကျန်းဝမ်ယုအား
ရှေ့ထွက်ခိုင်းသင့်သည်ဟု ခံစားခဲ့ရသည်။ ကျန်းဝမ်ယုနှင့် ကျန်းပိတို့သည်
စာတမ်း၏ ပထမပိုင်းကို အတူတကွ ရေးသားခဲ့ကြောင်း ဝန်ခံမှသာလျှင်
ကျန်းမိသားစု၏ ဂုဏ်သိက္ခာကို ကယ်တင်နိုင်မည်ဖြစ်သည်။

နောက်ဆုံးတွင် ကျန်းခိုင်းယွီသည် နေထွက်လာသည်နှင့် ကျန်းဝမ်ယုကို
ရှာဖွေရန် ဆုံးဖြတ်ခဲ့သည်။

ကျန်းပိ၏ ဒုတိယဦးလေးသည် အလွန်စိတ်မရှည်တော့ပေ။
အစည်းအဝေးတစ်ခုလုံးကို သူ့ကိုယ်သူ အတင်းအကြပ် ထိုင်ခိုင်းပြီးနောက်၊
နောက်ဆုံးတွင် စုချင်းမိန်အား ဆူပူကြိမ်းမောင်းခြင်း မပြုဘဲ မနေနိုင်တော့
ပေ။ "ရှေ့လူက မဖြောင့်ဘူးဆိုရင် နောက်လူကလည်း ကောက်သွားလိမ့်
မယ်။ ငါတို့ ကျန်းမိသားစုကို မင်းနဲ့ မင်းရဲ့သားက ဆွဲချလုနီးပါးပဲ။ မင်းနဲ့
မင်းရဲ့သားတွေက ဘေးဒဏ်ရာရဲ့ နတ်ဘုရားတွေပဲ။ မင်းက စုမိသားစုကို
ဘေးဒုက္ခပေးရုံသာမက ကျန်းမိသားစုကိုပါ ဘေးဒုက္ခ ရောက်စေတယ်။ "

"မင်း ကိုယ်ဝန်ရှိတုန်းက ငါ မင်းကို ဒီကလေးကို ကိုယ်ဝန်ဖျက်ခိုင်းသင့်

တယ်။ မူလခယ်မသာ အသက်ရှင်နေသေးရင် ဒီထက် ပိုကောင်းပါလိမ့်
မယ်" သူ သက်ပြင်းမချဘဲ မနေနိုင်တော့ပေ။ မူလခယ်မလိုဖြစ်ရင် အရမ်း
ကောင်းပါလိမ့်မည်။ သူမက ထက်မြက်တယ်၊ ပြေပြစ်တယ်၊ သန်မာတယ်။
စုမိသားစုပဲဖြစ်ဖြစ် ကျန်းမိသားစုပဲဖြစ်ဖြစ်၊ သူတို့အားလုံးကို ကောင်းမွန်
စွာ စီမံခန့်ခွဲနိုင်ပါလိမ့်မည်။ သူတို့နှစ်ဦးသည် မိခင်တစ်ဦးတည်း၏
ဝမ်းဗိုက်မှ ထင်ရှားစွာ မွေးဖွားလာခဲ့သော အမြွှာများပင်ဖြစ်သော်လည်း သူ
တို့၏ အရည်အချင်းနှင့် ကိုယ်ရည်ကိုယ်သွေး ကွာခြားချက်မှာ ကောင်းကင်
နှင့် မြေကြီးကဲ့သို့ပင် ဖြစ်သည်။

သူ့စိတ်ထဲတွင် သူက အမှန်တိုင်း ပြောနေသည်ဟု ခံစားမိသော်လည်း သူ
ရဲ့ စကားလုံးတိုင်းသည် ဓားအဖြစ်သို့ ပြောင်းလဲသွားကာ စုချင်းမိန်၏
နှလုံးသားကို သွေးများရွဲသွားသည်အထိ ဖြတ်တောက်ပစ်လိုက်နိုင်ခဲ့သည်။
